



**Più opportunità per
tuo figlio o tua figlia**

**Partecipare
grazie al pacchetto
di formazione e
partecipazione**

Ottenere molto con il pacchetto di formazione e partecipazione!

Tutti i bambini devono poter partecipare. Ad esempio nuotare con altri bambini, giocare in un club di calcio, prendere corsi di chitarra, prendere parte al prossimo viaggio, pranzare insieme presso la scuola materna o la scuola. Proprio per questo motivo esiste il pacchetto di formazione e partecipazione.

Le sovvenzioni sono previste per i bambini e i giovani provenienti da famiglie che percepiscono un sussidio per l'alloggio, un supplemento per figli, un assegno di cittadinanza, un'assistenza sociale o prestazioni ai sensi della Legge sulle prestazioni per i richiedenti asilo. Vi hanno diritto i bambini e gli adolescenti dalla nascita fino a un massimo di 25 anni.



Bambini e bambini piccoli

ad es

- Corsi genitore-bambino
- Offerte musicali e di attività fisica per bambini e bambini piccoli
- Corsi sulle fasi di sviluppo

Bambini della scuola materna

- Escursioni e viaggi di più giorni (organizzati dalla scuola materna o dall'assistenza della scuola diurna)
- Pranzo presso la scuola materna
- Offerte per il tempo libero (ad esempio club sportivo, corso di nuoto, scuola di musica, gruppo teatrale)

Fino a 18 anni

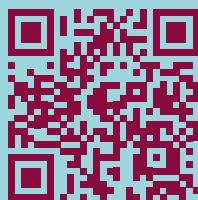
- Materiale scolastico
- Escursioni scolastiche (organizzate dalla scuola o dall'asilo)
- Viaggi di classe di più giorni
- Pranzo presso la scuola o l'asilo
- Promozione dell'apprendimento (ad es corsi di ripetizione)
- Spese di viaggio per la scuola a determinate condizioni
- Offerte per il tempo libero (come ad esempio società sportive, gruppi di ballo e teatro, scuola di musica)

Dai 18 ai 25 anni

- Materiale scolastico (scuole generiche e scuole di formazione professionale)
- Escursioni e viaggi (organizzati dalla scuola)
- Pranzo presso la scuola
- Promozione dell'apprendimento (ad es corsi di ripetizione)
- Spese di viaggio per la scuola a determinate condizioni

Affinché tuo figlio o tua figlia possa partecipare a tutte le attività:

Il tuo bambino o la tua bambina può ricevere il supplemento senza grandi problemi. Insieme facciamo tutto il possibile affinché ogni bambino/a abbia tutte le opportunità possibili per crescere bene e felice.



www.familienportal.nrw/it/but

Tutte informazioni sul pacchetto di formazione e partecipazioni sono disponibili su www.familienportal.nrw



Hai ancora domande?

Per ricevere informazioni e consulenza puoi rivolgerti a diversi organismi.

Devi solo andare su **familienportal.nrw/it/but** (scansionare il codice QR) inserire il codice postale o il luogo e ti verranno mostrati i rispettivi dati di contatto.

